

李克强会见柬埔寨国王西哈莫尼

中华人民共和国政府和柬埔寨王国政府联合公报

本报金边1月11日电 (记者张慧中、张志文) 国务院总理李克强当地时间1月11日中午在金边王宫会见柬埔寨国王西哈莫尼。

李克强首先转达习近平主席对西哈莫尼国王的亲切问候,以及中方对莫尼列太后的良好祝愿。李克强表示,中柬友好源远流长,人民之间情谊深厚。两国老一辈领导人为中柬关系发展作出了历史性贡献,值得铭记。习近平主席2016年成功访柬,推动中柬全面战略合作伙伴关系迈上新台阶。中方愿在今年中柬建交60周年的新起点上,同柬方携手合作,继续开创新局面,推动中柬关系不断向前发展。

李克强强调,中方将继续坚定支持柬埔寨为发展经济、改善民生、维护稳定所作努力,愿继续向柬方提供力所能及的帮助。相信中柬全面战略合作伙伴关系的发展将更好造福两国人民。

西哈莫尼表示,柬中传统友谊深厚。柬方感谢中国政府长期以来对柬经济社会发展的支持和帮助。李克强总理此次访柬,进一步巩固了两国传统友谊,深化了双方各领域合作,意义十分重要。柬埔寨人民永远不会忘记中国人民的情谊,永远和中国人民站在一起。祝愿柬中全面战略合作伙伴关系得到更大发展。

会见后,西哈莫尼同李克强亲切话别,并目送车队驶离。



1月11日,国务院总理李克强在金边王宫会见柬埔寨国王西哈莫尼。新华社记者 刘卫兵摄

李克强分别会见越南总理阮春福、老挝总理通伦、泰国总理巴育

本报金边1月10日电 (记者张慧中、张志文) 国务院总理李克强当地时间1月10日晚在金边会见越南总理阮春福。

李克强表示,当前中越全面战略合作伙伴关系平稳向前发展。习近平总书记、国家主席成功访越,开启两国关系的新篇章。我们愿同越方相向而行,抓住两国关系稳定发展大方向,保持高层交往,按照海上、陆上、金融合作“三线并举”思路,推动双方各领域合作取得更加务实的成果,助力两国发展。中方愿同越方在澜湄合作框架下加强合作,共同努力维护本地区和平安、稳定、发展。

阮春福祝贺澜湄合作第二次领导人会议取得圆满成功,并表示,去年越中两党两国最高领导人实现年内互访,达成重要合作共识。越方珍视越中友好合作,愿同中方继续保持高层往来,加强经贸等各领域合作,推动两国关系继续向前发展。

本报金边1月10日电 (记者张慧中、张志文) 国务院总理李克强当地时间1月10日晚在金边会见老挝总理通伦。

李克强表示,中老关系秉持“四好”精神顺利向前发展。习近平总书记、国家主席成功访老,为中老全面战略合作伙伴关系注入新动力。双方要围绕“一带一路”和中老经济走廊建设,加快发展战略对接,确保中老铁路建设继续顺利推进,加强互联互通。保持在澜湄、中国—东盟合作等地区合作机制中的良好协作,更好造福两国和地区人民。欢迎老方出席首届中国国际进口博览会,向中国消费者推介老方优质产品。

通伦表示,老方感谢中方长期支持帮助老经济社会发展建设。当前老中合作富有成效,中老铁路建设进展顺利。老方愿落实两国合作共识,加快推进各领域务实合作。老方作为新任澜湄合作共同主席国,愿同中方共同努力,积极推动澜湄合作向前发展。

本报金边1月10日电 (记者张慧中、张志文) 国务院总理李克强当地时间1月10日晚在金边会见泰国总理巴育。

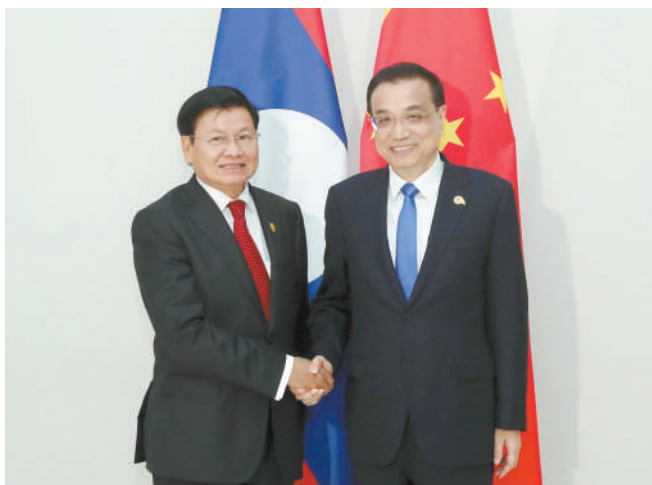
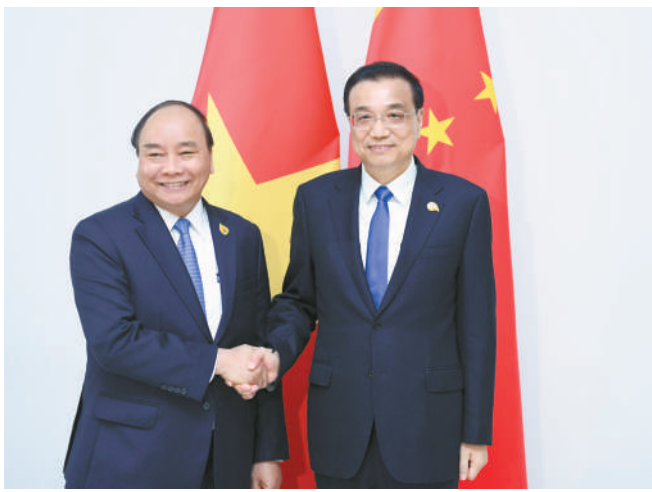
李克强表示,中泰一家亲深入人心,两国关系发展势头很好,各领域合作持续推进。上个月,中泰铁路项目一期工程动工,标志着中泰合作迈上新台阶。希望双方再接再厉,推动项目顺利实施,并带动中泰其他领域合作向前迈进。中方愿加强“一带一路”倡议同泰国“东部经济走廊”等发展战略对接,提升中泰贸易便利化水平,加强经贸、旅游、科技等领域合作,更好实现互利共赢。

巴育表示,泰中合作潜力很大。两国铁路合作具有历史性意义。泰方关注中国实施创新驱动发展战略,愿借鉴中国发展经验,加强两国发展战略对接,加强经贸、科技、旅游、教育等领域合作,推动两国关系不断迈上新台阶。

右上图:当地时间1月10日晚,国务院总理李克强在金边会见越南总理阮春福。新华社记者 张铎摄

右中图:当地时间1月10日晚,国务院总理李克强在金边会见老挝总理通伦。新华社记者 刘卫兵摄

右下图:当地时间1月10日晚,国务院总理李克强在金边会见泰国总理巴育。新华社记者 刘卫兵摄



一、应柬埔寨王国首相洪森邀请,中华人民共和国国务院总理李克强于2018年1月10日至11日对柬埔寨王国进行正式访问。访问期间,李克强总理同洪森首相举行会谈,并会见了西哈莫尼国王,还分别向柬埔寨独立纪念碑和西哈努克太皇妃雕像敬献花圈。

两国领导人就双边关系及共同关心的国际和地区问题深入交换了意见,达成广泛共识。访问取得了圆满成功,有力地推进了中柬全面战略合作伙伴关系。

二、中方热烈祝贺柬埔寨在国家建设事业和对外交往合作方面取得的显著成就,重申尊重柬埔寨的独立、主权和领土完整,支持柬埔寨人民自主选择符合本国国情的发展道路,将继续为柬埔寨保持稳定、实现发展、改善民生提供积极帮助。中方衷心祝愿并相信,在西哈莫尼国王庇佑下,在以洪森首相为首的王国政府领导下,柬埔寨人民一定能把国家建设得更加美好。

柬方热烈祝贺中国共产党第十九次全国代表大会取得圆满成功,高度评价大会把习近平新时代中国特色社会主义思想确立为中国共产党的行动指南,衷心祝愿并相信在以习近平同志为核心的中共中央领导下,中国人民将朝着实现“两个一百年”奋斗目标迈进,把中国建设成富强民主文明和谐美丽的社会主义现代化强国。柬方重申坚定奉行一个中国政策,支持中国政府捍卫国家主权与领土完整的努力。

三、双方高度评价中柬建交60年来两国关系取得的长足发展,高兴看到,在双方共同努力下,中柬传统友谊不断发扬光大。两国高层接触频繁,互利合作深化,人文交流活跃,多边协调密切。中柬关系全面深入发展,为两国人民带来了实实在在的利益,也为地区乃至世界的和平与繁荣作出了积极贡献。

双方一致认为,在新的历史时期,推动中柬关系向全方位、宽领域、深层次发展,符合两国人民的共同愿望和根本利益,有利于本地区的和平稳定发展。双方将以建交60周年为契机,继续开创新局面,携手打造中柬具有战略意义的命运共同体。

四、双方商定,从以下方面推进新时期中柬全面战略合作伙伴关系:

(一)继续密切高层交往,加强战略沟通,牢牢把握中柬友好合作的大方向。中方愿继续做好西哈莫尼国王和莫尼列太后赴华查体休养有关工作,欢迎洪森首相和柬埔寨其他领导人以灵活多样的方式经常访华。中国领导人也愿在双方方便的时候访问柬埔寨。

(二)发挥好中柬政府间协调委员会的作用,适时召开第五次例会,加强对两国各领域合作的宏观指导和统筹协调。两国外交部作为协调委员会的牵头部门,要加强对双边关系的规划和推进,落实好两部关于加强新形势下合作的协议。

(三)保持两军及执法部门各层级交往,加强在训练教育、装备卫勤、多边安全等领域的务实合作,深化在打击跨国犯罪、拐卖人口、电信诈骗、恐怖主义以及禁毒、执法能力建设、案件协查等方面的合作。

(四)加快中国“一带一路”倡议、“十三五”规划同柬埔寨国家发展战略、“2015—2025工业发展计划”的有效对接,实施好共同推进“一带一路”建设合作规划纲要,切实推进产能与投资合作。

发挥两国政府经贸合作委员会的指导作用,支持两国企业开展形式多样、长期互利的合作。提升双边贸易规模和水

(上接第一版)愿同中方共同办好两国建交60周年庆祝活动,将柬中传统友好世代传承下去。

会谈后,李克强和洪森共同见证了中柬政治、经贸、卫生、林业、农业、人文等领域19项双边合作文件的签署。双方还发表了中柬联合公报。

会谈前,洪森在和平大厦为李克强举行了隆重的欢迎仪式。当车队驶进和平大厦时,当地中小学生在道路两侧挥舞着中柬两国国旗和鲜花,热烈欢迎中国贵宾。洪森同李克强亲切握手。两国领导人共同登上检阅台,军乐队高奏中柬两国国歌。两国国旗在白色大理石的映衬下格外醒目。李克强在洪森陪同下检阅了仪仗队。

当日上午,李克强向柬埔寨独立纪念碑和西哈努克太皇妃雕像敬献花圈。

本报北京1月11日电 (记者张慧中) 国务院总理李克强出席在柬埔寨金边举行的澜沧江—湄公河合作第二次领导人会议,并结束对柬埔寨的正式访问后,于11日晚乘专机回到北京。离开金边时,柬埔寨副首相贺南洪以及柬方陪同团团长、

平,争取如期实现2020年达到60亿美元的目标。中方组织贸易促进活动,扩大自柬埔寨进口。中方欢迎柬埔寨政府和企业来华参加首届中国国际进口博览会。中方欢迎更多符合中国检验检疫标准和消费者需求的柬埔寨农产品进入中国市场,将加强质检领域合作。中方将继续帮助柬埔寨发展交通、水利、扫雷、教育、医疗等各项事业,积极推进多功能体育场、金边中柬友谊医疗大楼和德邦克门省医院等民生项目建设。加快落实关于加强基础设施领域合作的谅解备忘录,支持有实力、信誉好的重点企业在基础设施、农业、水资源、能源、通信、工业、旅游等重点领域与柬方加强合作,继续建设和运营好西哈努克港经济特区,并积极参与金边至西哈努克港高速公路、暹粒新机场等项目建设。

六、双方推进农业合作,共同编制柬埔寨现代农业发展规划,建设农业合作示范园和农产品深加工园区,促进柬埔寨农产品加工、仓储和物流业发展,延伸农业产业链。

(五)办好中柬建交60周年系列庆祝活动,增进两国人民,特别是青年之间的相互了解和友好感情。加强科教文卫及地方合作。中方将向柬方提供更多中国政府奖学金名额,帮助柬方培训青年技能人才。柬方将继续支持中国文化中心、孔子学院等机构运作。双方积极支持两国对口友好协会与机构、智库、媒体、非政府组织在增进民间交往方面发挥更大作用。双方同意落实好关于旅游合作的谅解备忘录,支持柬方(2017—2020),努力实现2020年中国游客200万人次的目标。中方将继续为吴哥古迹、柏威夏古寺及其他文化遗产的保护和修复工作提供支持。

(六)加强在澜沧江—湄公河合作、中国—东盟合作等框架下的协调与配合,共同推动建设更为紧密的中国—东盟命运共同体,为维护地区和世界的稳定、发展、繁荣作出更大贡献。中方祝贺柬埔寨成功举办澜湄合作第二次领导人会议,赞赏柬方为推动该次区域合作机制发展所发挥的积极作用。柬方感谢中方为柬方担任共同主席国提供坚定有力的支持与配合,为会议的成功举行作出了重要贡献。

双方对南海局势保持稳定并持续向好发展感到高兴,呼吁有关各方继续全面有效完整落实《南海各方行为宣言》,深化海上务实合作,推进“南海行为准则”磋商,推动在协商一致基础上早日达成“准则”,将南海建设成为和平之海、友谊之海、合作之海。

五、两国领导人见证签署了以下合作文件:《关于进一步推进中柬技术转移中心建设的谅解备忘录》、《关于质量提升合作谅解备忘录》、《中柬两国政府经济技术合作协定》、《关于实施吴哥古迹王官遗址修复项目的立项换文》、《关于开展“爱心行”项目的谅解备忘录》、《关于合作编制柬埔寨现代农业发展规划的谅解备忘录》、《关于水稻研究合作的谅解备忘录》、《关于在柬埔寨建设珍稀树种繁育中心的协议》等19份合作文件。

六、双方认为,此次取得的重要丰硕成果进一步巩固了中柬传统友谊,深化了各领域务实合作,推动中柬全面战略合作伙伴关系发展到新的高度。

李克强总理对洪森首相及柬埔寨政府和人民给予的热情友好接待表示感谢,邀请洪森首相再次访华,洪森首相表示感谢并愉快地接受了邀请。

2018年1月11日于金边 (本报金边1月11日电)

澳大利亚政客应多些自省意识

钟声

面对中国同太平洋岛国蒸蒸日上的合作态势,澳大利亚政客与其一再妄加评论,倒不如反躬自省,看看自己哪里出了问题

1月10日,澳大利亚国际发展与太平洋事务部长孔切塔·菲拉万蒂—维尔斯基安言,中国在大洋洲的基础设施项目不具成效,还附加了不利的金融条款。这位澳大利亚部长以太平洋岛国代言人自居,一派无稽之词,暴露出看不得中国同太平洋岛国走近的酸葡萄心理,以及挑拨中国同太平洋岛国关系的巨澜居心。

“我们的地盘”,这是澳大利亚一些人眼中的太平洋岛国,他们习惯于把其他国家称为“非传统的外部力量”。这也就是为什么澳大利亚那个部长动辄拿出“我们不要”“我们要确保”之类的句式,来表达其对太平洋岛国的傲慢。实际上,这种傲慢导致澳大利亚长期容不下其他国家与太平洋岛国的正常合作。

澳大利亚面积近770万平方公里,与太平洋岛国相比无疑是大国,但这个大国却经常显得相当蛮横。去年,太平洋岛国所罗门群岛为更便捷地连接互联网,准备同中国公司合作铺设一条海底光缆。谁料澳大利亚官员竟当面对所罗门群岛总统称,“你取用中国公司修建海底光缆,我就敢用鱼雷给你炸毁”。当然,如此赤裸裸的攻击与挑衅,改变不了中国同太平洋岛国加强合作的大势,澳大利亚的国家形象反而大打折扣。

“在历史上,有的国家往往喜欢对我们的内政外交指手画脚,但中国从没有这样做过。我们同中国打交道时,中国官员会看着我们的眼睛,而不是趾高气扬、盛气凌人,我们将此视为

对斐济人民的尊重。”斐济外交部第一副部长伊萨拉·纳亚希的话,说出了中国对外交往之道与某些国家的本质区别。

长期以来,中国充分尊重太平洋岛国政府和人民意愿,充分考虑当地发展需要,向这些国家提供了力所能及的援助,进而赢得太平洋岛国的信任。2014年11月,中国与8个太平洋建交岛国建立相互尊重、共同发展的战略伙伴关系,开启了双方友好合作的崭新篇章。中国还宣布了支持太平洋岛国经济社会发展的一揽子计划。平等的对话、真诚的帮助,让太平洋岛国不仅看到了发展的前景,而且体会到了合作的温度。

中国与太平洋岛国的合作好不好,援助是否有成效,只有太平洋岛国政府和人民最有发言权。“中国是太平洋地区的好朋友”,这是该地区人民的心声。去年3月,中国援建的斐济索摩摩小型水电站正式启用,斐济总理姆拜尼马拉马说,该项目为当地提供了价格低廉的能源,方便了民众的生活和生活,让孩子们在晚上也能学习,为他们追求更好的人生创造了条件。巴布亚新几内亚总理奥尼尔也说,与中国合作建设的基础设施项目有利于改善人们的生活。瓦努阿图总理议会秘书、资深议员约翰尼·科纳波认为澳大利亚有些人“没有足够重视中国对太平洋岛国地区发展所发挥的积极作用”,却不时放出“典型的西方人的陈词滥调”。

面对中国同太平洋岛国蒸蒸日上的合作态势,澳大利亚政客与其一再妄加评论,倒不如反躬自省,看看自己哪里出了问题。显然,澳大利亚对太平洋岛国的外交更像是“扩音器外交”,嗓门大,实惠少。该国前外长唐纳尔德·坎贝尔在澳大利亚热衷于在太平洋地区充当大哥角色,却在地区国家真正有需要的时候缺乏前瞻性立场。澳大利亚作为发达国家,其官方发展援助还远未达到联合国要求的占国民总收入0.7%的目标,而且近年来削减了110亿美元的发展援助。难怪听了维尔斯基的指责,连澳大利亚议员都说其“伪善”。

实际上,澳方越是在太平洋岛国问题上释放罔顾事实、不负责任的态度,越是显现自身的外交短板。

杨洁篪会见英国首相国家安全顾问塞德维尔

本报北京1月11日电 中共中央政治局委员、国务委员杨洁篪11日在北京会见英国首相国家安全顾问塞德维尔。

杨洁篪表示,过去一年中英全面战略合作伙伴关系稳定发展。中英两国加强合作不仅符合双方利益,也有利于地区和世界的和平与发展。双方要积极落实两国领导人共识,密切高层交往,巩固政治互信,深化“一带一路”等领域的务实合作,不断充实中英关系“黄金时代”的内涵。

塞德维尔祝贺中共十九大取得圆满成功,表示英方愿进一步深化与中方合作,推动两国关系“黄金时代”取得新进展。

中共代表团访问菲律宾宣讲十九大精神

新华社马尼拉1月11日电 1月9日至11日,中直工委常务副书记、中央办公厅副主任孟祥峰率中共代表团访问菲律宾,会见民主人民力量党主席、总统杜特尔特等党政领导人,并出席中共十九大精神专题介绍会,向菲律宾各界广泛宣讲十九大精神。

菲方高度评价中共十九大特别是习近平新时代中国特色社会主义思想的世界意义,高度认同中国共产党全面从严治党、从严治党的重大举措,表示愿互学互鉴治国理政经验,深化菲中友好合作,更好造福两国人民。

外交部发言人—— 中方坚决反对美国众议院通过有关涉台议案

本报北京1月11日电 (记者韩秉宸、王海林) 外交部发言人陆慷11日说,美国国会众议院近日通过有关涉台议案严重违反一个中国政策和中美三个联合公报原则,干涉中国内政,中方对此表示坚决反对。

当日例行记者会上,有记者问:中方对美国国会众议院近日通过“与台湾交往法案”有何评论?

陆慷说:中方注意到有关报道,有关议案严重违反一个中国政策和中美三个联合公报原则,干涉中国内政,中方对此表示坚决反对。

陆慷表示,中方敦促美方恪守一个中国政策和中美三个联合公报原则,慎重处理台湾问题,不与台进行任何官方往来和接触,不向“台独”分裂势力发出任何错误信号,以实际行动维护中美关系大局和双方在国际事务中的合作。

中柬建交60周年图片展在金边举行

据新华社金边1月11日电 (记者毛鹏飞) 以“传统友谊 历久弥坚”为主题的中柬建交60周年图片展,11日在柬埔寨首相府“和平宫”拉开帷幕。